



**NOTAT
til
Folketingets Europaudvalg**

om afgivelse af indlæg i sag C-275/12, Elrick

Verwaltungsgericht Hannover har anmodet EU-Domstolen om at besvare følgende præjudicielle spørgsmål om fortolkningen af artikel 20 om indførelse af et unionsborgerskab og artikel 21 om unionsborgeres ret til fri bevægelighed om opholdsret i Traktaten om Den Europæiske Unions Funktionsmåde (TEUF):

»Er artikel 20 og 21 TEUF til hinder for en ordning i national ret, hvorefter en tysk statsborger, som har fast bopæl i Tyskland, og som studerer ved en uddannelsesinstitution i en af Den Europæiske Unions medlemsstater, nægtes uddannelsesstøtte i henhold til Bundesausbildungsförderungsgesetz (herefter »BAföG«) under studier ved denne uddannelsesinstitution, fordi den udenlandske uddannelse kun varer ét år, mens hun i henhold til BAföG kunne have modtaget uddannelsesstøtte under en tilsvarende uddannelse, der ligeledes varer ét år, i Tyskland?«

Spørgsmålet er stillet, fordi de tyske myndigheder har givet afslag på at imødekomme en ansøgning om studiestøtte til en 1-årig uddannelse i Det Forenede Kongerige. Uddannelsen svarer til en tysk 1-årig erhvervsfaglig uddannelse på erhvervsfagligt skoleniveau.

De tyske myndigheder begrundet afslaget med, at en sådan 1-årig uddannelse ganske vist kan være støtteberettiget i Tyskland men ikke i udlandet. Her vil uddannelsen kun berettige til studiestøtte, hvis uddannelsen har en varighed af 2 år.

Sagsøger, der er tysk statsborger med bopæl i Tyskland, gør gældende, at de tyske regler, der begrænser støtte til uddannelse i udlandet, er i strid med EU-retten, idet de nationale regler stiller hende over for et valg mellem *enten* at give afkald på sin ret til fri bevægelighed inden for EU i forbindelse med valg af uddannelsessted *eller* studiestøtte i henhold til national lovgivning. Herigennem begrænses sagsøgers ret til fri bevægelighed som omhandlet i EU-Domstolens praksis, uden at dette er objektivt begrundet.

Den tyske rets præjudicielle spørgsmål til EU-Domstolen er relevant i forhold til de danske regler om SU til uddannelse. Efter den danske SU-lovgivning gælder der

3. september 2012

Ministeriet for Forskning,
Innovation og Videregående
Uddannelser

Slotsholmsgade 10

Post Postboks 2135
1015 København K

Telefon 3392 9700

Telefax 3332 3501

E-post fivu@fivu.dk

Netsted www.fivu.dk

CVR-nr. 1680 5408

Sagsbehandler

Jesper Schaumburg-Müller

Telefon 72318041

E-post jsc@fivu.dk

Ref.-nr. 12/002902-06

Side 1/1



ikke i alle tilfælde samme regler for SU til uddannelse i Danmark og SU til uddannelse i udlandet. Til studentereksamen i udlandet gives der f.eks. kun SU til 3 års uddannelse på institutioner i de nordiske lande, mens der i det øvrige udland kun gives SU til de sidste 2 år af International Baccalaureate (IB), Option Internationale du Baccalauréat (OIB), Den Europæiske Studentereksamen ved Europaskolerne og studentereksamen ved Duborg-Skolen i Flensborg eller A. P. Møller Skolen i Slesvig. Det er heller ikke muligt – uanset timetallet – at få SU til enkeltfagsundervisning på gymnasialt niveau i udlandet. For så vidt angår SU til videregående uddannelse i udlandet gælder det bl.a., at der til hver uddannelse kun gives et antal klip svarende til den normerede uddannelsestid. Til uddannelse i Danmark stilles der et antal klip til rådighed til svarende til den normerede uddannelsestid plus et tillæg på 12 klip.

Regeringen afgiver derfor et skriftligt indlæg, hvori der navnlig argumenteres for, at medlemsstaterne lovligt kan fastsætte nationale regler, der sætter snævrere rammer for studiestøtte til uddannelse i udlandet end til uddannelse i medlemsstaten selv.